

移民



VOL. 24
二〇一一年 十二月 第二十四期



不分你我他
尊重新移民

月刊
IMMIGRATION MONTHLY

2011 DECEMBER VOL.24

新移民幸福家庭



02 新移民珍愛家庭 幸福100

03 移民之美攝影比賽

04 100年度推動外籍與大陸配偶照顧

05 輔導工作有功團體審查入選名單出爐

06 永遠的譚 譚 譚

07 神農獎得主Dr.Green

08 叫我第一名

09 菊島新移民的成長與蛻變

10 移民署站隊合作破獲不肖仲介集團

11 2011國境管理國際研討會



12月18日國際移民日 & 移民節



新移民珍愛家庭 幸福100

文 移民事務組視察 楊金滿

為肯定新移民對家庭的貢獻與付出，移民署首次辦理「新移民珍愛家庭 幸福100」的活動，希望藉由公開表揚方式，一方面鼓勵新移民朋友們，另一方面使國人認識新移民家庭的樣貌，認同多元文化，帶給社會之繽紛創造力。

這次活動係由各直轄市、縣（市）政府、民間團體及移民署各縣市服務站所推薦之新移民家庭共計58個，經邀請專家學者審查，評選計20個家庭入選，在評選過程中，令評審委員們感到難以抉擇，因為每一個家庭都有不平凡的成就，在他們身後的故事都讓人感佩。

例如，本期移民月刊封面人物係來自泰國的陳瑪莉，一家人幸福洋溢，從初來臺的不適應生活，至認同融入在地生活，讓人感受到她所散發自信快樂的愛。還有來自菲律賓的吉絲卡，她的先生是口足畫家，她無私不離不棄的愛，在生活中成為先生的另一隻手及不可缺的另一半。再者，來自大陸的黃麗霞，剛來臺灣的時候，因文化衝擊而有適應上的小衝突，但在日常生活與家人相處上的調適，因磨擦誤解彼此漸漸產生尊重的愛。另外，來自伊朗的薛瑞察，展現無國界的愛，在高中開設「世界語社團」，讓學生有機會與外國人交流，並建立友誼，促進學生的世界觀。更有來來自越南的蔡氏清水，不放棄學習，在臺取得文學碩士學位，認真努力的愛，令人激賞。

每個新移民家庭的小故事，串連起來是社會大愛的縮影，因為有他們的真愛付出，豐富臺灣多元的生命力，這些新元素有助於社會大眾珍惜尊重多元文化之美。



來自菲律賓的吉絲卡(左一)對家人無私不離不棄的愛



來自伊朗的薛瑞察(左一)展現無國界的愛



來自大陸的黃麗霞(右一)與家人間彼此尊重的愛



來自越南的蔡氏清水(右二)認真學習不放棄的愛

移民之美攝影比賽



文 移民事務組專員 李誼潔

為鼓勵新移民及國人用影像紀錄及抒發心情，表達不同族群間互動、生活所激盪出的一切人、事、物，促進不同族群互相欣賞，落實社會多元文化價值，移民署於2011國際移民日系列活動中辦理「移民之美攝影比賽」，本次攝影比賽計收145件作品，評選出移民組及國人組各前5名及佳作各10名。本次刊登各組前3名得獎作品，讓大家先睹為快！



移民組第一名：為將來打拼 阮舒婷(越南籍)



國人組第一名：伴 韓建勳



移民組第二名：國慶雙旗慶雙十 許玉雅(菲律賓籍)



國人組第二名：童畫世界 任台生



移民組第三名：Kaohsiung Mosaue Restu Rizkyta Kusoma(印尼籍)



國人組第三名：整理蝦籠 謝錦鏐

100年度推動外籍與大陸配偶 照顧輔導工作有功團體 入選名單出爐囉！

文/ 移民事務組助理員 葉玲吟



為表彰民間團體推動外籍與大陸配偶照顧輔導工作之貢獻，移民署特於建國百年辦理「推動外籍與大陸配偶照顧輔導工作有功團體」之甄選，計推選出35個團體，並訂於100年12月10日國際移民日活動中頒獎表揚。

獲獎之有功團體均長期推動新移民各項服務，包括：辦理法令宣導、多元學習課程、生活成長及親子教育講座、烹飪課程、新移民機車考照班、電腦研習班、中文語言學習班、美髮美容技藝班、設立服務據點、規劃諮詢服務區、網路資訊區、成立志願服務工作團、設置關懷諮詢專線、開辦新移民暨弱勢家庭學童課輔、帶領新移民至安養院探訪長者住戶及節慶日提供歌舞表演節目、至安養機構及弱勢團體提供義剪與美甲服務，既有助於新移民自信心的增長又能回饋社區。

新移民們能這麼快適應臺灣生活，除了政府給予的照顧輔導外，民間團體的資源及力量影響甚大，為了使這些新移民們在臺灣這塊土地能安適的生活，仍須靠政府與民間團體資源共同努力，以創造出多元繽紛的新移民新故鄉生活。

100 年度推動外籍與大陸配偶照顧輔導工作有功團體名單

財團法人耕莘文教基金會	財團法人臺中市私立弘毓社會福利基金會
財團法人犯罪被害人保護協會臺灣南投分會	社團法人臺灣東南亞姊妹會
臺南市玉井區玉田社區發展協會	社團法人臺中縣木棉花愛縣關懷協會
中華救助總會	社團法人彰化縣生命線協會
財團法人天主教會花蓮教區-富里天主堂	彰化縣芙蓉兩性關懷成長協會
社團法人臺中縣喜樂文化推廣協會	苗栗縣山城志工協會
社團法人雲林縣社會關懷協會	財團法人生命之愛文教基金會
臺南市基督教疼厝邊全人發展關顧協會	戴德森醫療財團法人嘉義基督教醫院
社團法人臺灣幼教學術發展學會	嘉義市欣願福利協會
社團法人臺南市牧德關懷協會	社團法人嘉義縣扶緣服務協會
臺北基督教女青年會	社團法人南投縣愛鄉文教協會
社團法人中華民國肯愛社會服務協會	社團法人南投縣社區家庭支援協會
財團法人臺北市寶珍珠基金會	社團法人南投縣外籍配偶關懷協會
財團法人伊甸社會福利基金會(新移民家庭成長中心)	社團法人臺東縣外籍配偶協會
新北市家長志工教育成長協會	臺南市女性權益促進會
財團法人宜蘭縣私立蘭馨婦幼中心	高雄市甲仙愛鄉協會
社團法人花蓮縣牛犁社區交流協會	屏東縣枋山鄉楓港社區發展協會
社團法人新竹市社會福利發展協會	



苗栗縣山城志工協會
新移民親子活動



財團法人伊甸社會福利基金會
新移民二代多元智慧培力親子公益共學活動



中華救助總會100年
新移民技藝學習營



社團法人臺東縣外籍配偶協會



社團法人南投縣愛鄉文教
協會技能養成班



社團法人台中縣喜樂文化推廣協會
多元文化學習



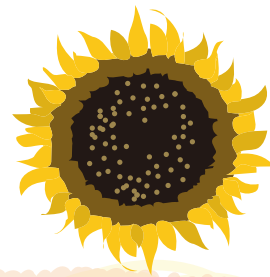
社團法人雲林縣社會關懷協會
公益義剪睦鄰活動

0800-088-885
外籍配偶諮詢專線



財團法人臺北市賽珍珠基金會
外籍配偶諮詢專線服務

永遠的譚



文 臺東縣服務站專員 陳允萍

圖 臺東縣服務站專員 陳允萍 秘書室公關及新聞科專員 林漢洲

民國50年來臺的美籍醫師譚維義、護士譚秀麗，投身醫療資源不足的臺東地區，為許多原住民及貧苦的民眾治病，每每在病床旁為其禱告，甚至親輸熱血給病人，這種「視病如親」的精神深獲社會讚許。移民署長謝立功11月29日特頒外僑永久居留證給這對來臺合計100年的醫療夫妻，除了來感念他們的貢獻外，也希望他們「永遠健康，每年回臺看我們」！



移民署長謝立功(左)頒發外僑永久居留證予譚維義夫妻

譚維義有個十分可親的綽號「譚爸爸」，他救人的故事無數，愛人情操深受臺東人的愛戴及景仰。譚爸爸除了獲得臺東縣政府頒發臺東縣榮譽縣民外，還榮獲第三屆醫療奉獻獎、獲前總統李登輝親頒紫色大綬景星勳章，為第一位獲此殊榮的民間人士，兩位醫療夫妻來臺合計100年，對這塊土地無私奉獻實在很偉大。

移民署長謝立功指出，「譚爸爸」視病如親的愛感動了許多人，受他關照過的病患都覺得自己像是他的



移民署長謝立功(右二)與副署長何榮村(左一)為譚維義夫妻披戴2012年國旗圍巾



譚維義夫婦相互扶持，彼此認為是上帝所賜與的最佳伴侶

親人，除了常受到他的禱告祝福外，許多貧苦的民眾前來治病，往往也不收錢，有時候還進行醫療巡山前往部落看診。現在醫療都很先進，藥也越來越好，會讓醫生覺得病人非人，好像只有一個病歷號碼，可是譚維義醫治病人除了肉體外，更重視內在的靈魂，給予希望及需要，是一種超越醫學的愛。

回憶那段超時工作、拚命救病人的歲月，譚維義說，自己的血型是RH陰O型，有位中年病人膽結石大出血，因為找不到血，於是自己捐500cc，捐完後要趕著去照顧病人，結果就昏倒了，幸好有太太的照顧，讓他在短暫休息後又繼續看診。說完後譚維義深情親了譚秀麗的手，感謝她總陪伴在身旁。

出生在美國的譚維義，從小就立下行醫救人的志向，他在就讀醫學院時認識攻讀公共衛生的護士譚秀麗，兩人情投意合結為連理，一同以服務世界弱勢病患為職志。兩人相扶相持，有困難時一起禱告，雖然譚秀麗在兩年前突然中風，但譚維義細心照顧，並且製作36件復健工具來練習她右半邊動彈不能的手腳，現在已能說話也能旅行。譚維義向愛妻說：「以前是你照顧我，現在輪到我照顧你了」，這番話著實讓人感動。

現在的譚維義夫婦，退休生活搭飛機往返美、臺可方便了，感覺從美國回臺灣好像回自己家一樣。移民署長謝立功特別祝福譚爸爸、譚媽媽「吃百二」，現在有了外僑永久居留證，可要常常回臺灣看看這些思念他們的人！

神農獎得主Dr.Green

文 圖 臺南市第二服務站科員 施慶福



曾於民國95年獲頒總統「神農獎」、來自德國的葛琳博士 (Dr.GREEN)，旅臺超過30年。任職於亞蔬中心的她，致力收集世界上蔬菜種原，是保存數量最大，物種最多的地方。退休後，她自稱是德裔的TAIWANESE，愛臺灣勝過德國，葛琳決定定居臺灣，還把一家大小都遷來臺灣居住。

因為太愛臺灣了，一切的臺灣人事物她都喜愛，從亞蔬中心退休之後，葛琳轉任善化生生種子公司顧問，繼續貢獻她的農業專長。葛琳博士在臺居住已超過30年，目前取得永久居留證，全家都住在臺灣，父親已超過一百歲，小孩亦在臺灣出生。

在愛屋及烏的心理下，富有愛心的葛琳，還收養10隻臺灣流浪狗，看著她成群的「兒子女兒」們，充滿活力地奔跑在臺灣鄉間原野上，就夠讓她開心一整天了。

移民署臺南市第二服務站先前曾主動聯繫葛琳博士，希望代為申請馬偕計畫永久居留證卻遭到婉拒，原因竟然是「怕人知道年齡，她還年輕不想讓人尊敬」，顯示葛琳博士幽默風趣的一面。

移民署長謝立功表示，此次專程訪視亞蔬-世界蔬菜中心，除感念對臺灣的特殊奉獻，並希望能聽取各國國際專家們對移民政策所提供的寶貴意見，臺灣是個重視外國專技人才的國家，移民署特別針對外籍優秀人才提供申請「學術及商務旅行卡」、永久居留「梅花卡」、「就業PASS卡」等，提供特殊禮遇措施及服務，希望能吸引更多優秀的專業人才來臺發展，共同開創更美好的未來。



移民署長謝立功（右二）拜訪亞蔬-世界蔬菜中心亞蔬行政副主任張瀛福(左一)、研究部門副主任Jackie Hughes(左二)及亞蔬主任Dyno Keatinge(右一)

位於臺南市善化區的亞蔬—世界蔬菜中心，是世界上居於領導地位的國際性非營利蔬菜研發機構，中心內國際專業研究人員共計132名，分別來自22個不同之國家，並收集來自155個國家，分屬5萬7千個品系的物種，是目前世界上致力保存蔬菜種原相當重要的地方。

移民署長謝立功為感念亞蔬中心的國際專家們對臺灣及世界的特殊奉獻，特地專程南下訪視，會中除聽取簡報及與中心內之國際專家舉行會談，彼此交換意見，並實地參觀實驗苗圃研究室。

葛琳本身是位生物病毒專家，主要工作為研發對抗病蟲害的蔬果植物，並將這些改良成功之後的蔬果，帶往貧困國家進行栽種，讓當地區民不再受飢餓之苦。由於這項貢獻，葛琳在民國95年獲頒總統「神農獎」中的「糧食安全獎」，受獎項名為：「綠豆的綠色革命」。



移民署長謝立功（左）前往亞蔬—世界蔬菜中心拜訪神農獎得主葛琳博士（右）

叫我第一名



文 南投縣服務站主任 王驥

圖 南投縣服務站專員 柳雅方、署長室秘書 藍慶煌



建國百年移民署走訪全國各地100個新移民家庭，11月21日移民署長謝立功由南投縣政府秘書長陳正昇、移民署南投縣服務站主任王驥與專勤隊長郭偉奇等人陪同，前往南投埔里鎮拜訪全臺首位考取聯結車駕照的越南籍配偶丁氏翠女士。

160公分的丁氏翠，開著長達21公尺，宛如變形金鋼柯博文般的大型聯結拖板車，沉穩的態度、矯健身手，一點也不含糊，讓在場眾人莫不佩服她的過人膽識與高超技術。現在夫妻倆人一起在埔里礦泉水公司上班，每週要送大約6趟的礦泉水到臺北，雖然路途遠，但能跟先生一起開車打拚，這點的辛苦就不算什麼。丁氏翠表示，開車都要注意安全與集中精神，而最讓她覺得最困難的地方是倒車，因為聯結車車身長且高，容易有死角，所以更要特別注意。丁氏翠也說，現在臺灣對外籍配偶的輔導資源很多，覺得移民署與縣政府對新移民的照顧真的很關懷用心，縣政府秘書長陳正昇表示丁氏翠為分攤家計，苦練並且考取聯結車駕照的精神值得感佩，足堪為新移民自立自強典範。



↑ 移民署長謝立功(中)與南投縣政府秘書長陳正昇(右二)訪視越南籍新移民丁氏翠夫婦及其公司楊老闆(右一)

丁氏翠因親友介紹而與開聯結車為業的先生葉秀禮結識，結婚在臺已8年多，育有2名子女（2歲和7歲），與先生、婆婆和小叔同住。先生葉秀禮表示，家中原本都靠他賺錢維持家計，太太丁氏翠看他每天往返臺北送貨很辛苦，有一天就告訴他說，她想幫忙開聯結車分擔家計，起初乍聽之下，直覺叫她不要開玩笑，因為她連機車駕照都沒有，加上身材嬌小，怎麼駕駛噸位龐大的聯結車。經她一再的堅持，才同意讓她開始從機車駕照一路考到聯結車駕照。丁氏翠努力克服語言及身材的劣勢，考證照時，讓教練場上一堆男性考生大吃一驚，讓她心中覺得好笑，而她也很有爭氣，用考上各種證照來讓許多質疑她的大男生閉嘴，葉先生表示，老婆的毅力與疼惜他的這份心，讓他深受感動，也大手筆貸款買了一輛價值新臺幣500萬聯結車送給老婆。

移民署長謝立功除實地訪視丁氏翠駕駛堆高機，也親自坐上副駕駛座，體驗她平日工作情形，身高不到



↑ 移民署長謝立功前往南投埔里實地訪視越南籍新移民丁氏翠駕駛堆高機之工作情形



↑ 移民署長謝立功體驗越南籍新移民丁氏翠聯結車駕駛技術

菊島新移民的成長與蛻變



文 圖 澎湖縣服務站科員 王愷

「王大哥，我得獎了，YA！」移民署澎湖縣服務站日前接獲一通振奮人心的感謝電話，電話線頭那端是大陸籍配偶孫秀霞，她激動的說：「感謝移民署行動服務列車人員2年來的悉心指導，讓她在最短時間內習得新移民訪視、關懷與轉介訣竅，首次參加即獲獎。」原來，她代表澎湖縣湖西鄉愛蓮讀書會暨外配關懷協會角逐由行政院勞委會職訓局高屏澎東區就業服務站所舉辦之「100年多元就業開發方案」選拔賽，在眾多參賽單位及績優人員中一舉獲得「最佳單位潛力獎」及「表現優良人員」等兩個獎項。值得一提的，她是所有參賽者中唯一來自大陸的新移民，初進職場即獲有如此亮眼表現，不僅是新移民之光，亦是澎湖之光。



大陸籍配偶孫秀霞（左）參加行政院勞委會職訓局高屏澎東區就業服務站所舉辦之「100年多元就業開發方案」選拔賽榮獲「表現優良人員」（右為移民署澎湖縣服務站主任毛兆莉）

孫秀霞，原籍大陸福建省，因緣際會下，10年前由福建嫁來澎湖，來澎之初，雖然沒有語言隔閡，但價值觀及生活習性畢竟差距甚大，再加上舉目無親，老公又忙於生計，一度罹患輕微「產後憂鬱症」，即便雙胞胎女兒慢慢長大，她仍然每天自閉家中，與外界隔絕，日復一日，週而復始，渾渾噩噩地過了數年，在一次偶然的際遇裡來到澎湖縣湖西鄉圖書館，認識了館長洪至善及身兼愛蓮讀書會暨湖西鄉外配關懷協會總幹事的陳麗妃等兩人，在親友鼓勵下，勇敢跨出第一步，毅然決然地投入該鄉社會服務行列，從活動中重新肯定自我，也結識不少好友，自此成為一位開朗有笑容的人。



大陸籍配偶孫秀霞(左)擔任新移民子女課後關懷訪視課輔員

99年湖西鄉愛蓮讀書會獲得行政院勞委會職訓局補助開辦「弱勢家庭子女課後輔導班」，她成為「關懷訪視課輔員」，現在每天上午需前往湖西鄉村里間新移民家庭訪視，了解渠等在臺生活情形，下午則在圖書館內擔任課輔老師，擔任新移民子女課後安親照顧，讓新移民家庭及子女「安心」、「安定」生活，值得一提的是，她經常收集個案相關居留問題，把握移民署澎湖縣服務站執行「行動服務列車」駐點服務時機向移民署人員請益，更進一步詢問如何填寫轉介單？如何轉介？如何追蹤？居間扮演新移民與移民署兩造間溝通橋樑，儼然成為新移民「融入」最佳幫手，她的認真與執著，成為本次脫穎而出之主因。

孫秀霞女士於民國90年間與國人洪清淞結婚，隨即產下一對雙胞胎女兒，囿於當時法令規定，無法申請工作，全家經濟來源端賴當時擔任裝潢工人的丈夫，未料於數年前發生的金融風暴，其夫收入不若以往，失意落寞之餘染上酗酒習性，生活困頓不已，湖西鄉外配關懷協會總幹事陳麗妃表示：換成我們是她的話，可能早已不知所措。雖然是一句信手拈來的心中話，但是讓我們看到新移民的堅強與勇敢，著實讓人感動，她從一位悲情的被輔導者，進而蛻變為優秀的輔導員，這種「人饑己饑、人溺己溺」、「取之於社會、用之於社會」的感恩回饋情誼，確為新移民「融入」作最佳詮釋，不禁讓人豎起大姆指對她說聲「讚」！



移民署站隊合作 破獲不肖仲介集團



文 圖 臺中市第一服務站專員 鄭宇宏

99年9月，一名菲律賓籍逃逸外勞阿納自臺中市西屯區一棟民宅脫困後向臺中市第一專勤隊求助，製作筆錄時，阿納哭訴來臺後被仲介雄哥以賺更多的錢誘騙而逃跑，誰知雄哥看上她頗具姿色，又知悉其因逃逸後成為非法外勞身分而求助無門，遂藉由其來臺舉目無親的心理，強迫阿納作為性奴隸外，更強逼她四處工作，所賺的錢也全部都遭沒收，讓她第一次來臺賺錢的美夢因而夢碎。



↑ 移民署專勤隊同仁調查外籍勞工之工作現場

臺中市第一專勤隊報請檢察官指揮偵辦後，查出雄哥本身是中部地區多家仲介公司的菲律賓翻譯，平時道貌岸然，每次經公司派往翻譯服務後，都會私底下對外勞給予關心，讓外勞對其卸下心防，等到羊入虎口後，便伸出狼爪，威脅利誘樣樣來。此外，藉由監聽的過程得知，與阿納一樣同時受雄哥控制的非法外勞至少2、30人，其中只要稍具姿色的均會慘遭毒手再強逼至養護中心工作，每天至少工作長達14小時，整月無休，每月僅1萬8千元的薪資，而每次仲介費多達5-6千元，剩餘的錢再由雇主交由雄哥保管，無法由外勞親自收取，藉以掌控外勞的行動自由；另外，雄哥對外勞均表示與警察、外國駐臺辦事處、法院熟識，如果不從，縱使逃逸也將被送回雄哥住處，因此每人均生活在恐懼之中，敢怒不敢言。

移民署臺中市第一專勤隊為調查共犯，與臺中市第一服務站通力合作，由櫃檯同仁在受理外勞居留證延

期的同時，藉審核所附基本資料、手機號碼的機會，以調查使用仲介公司公務手機門號作為掩護，查出與雄哥接洽的幕後藏鏡人。果然，服務站同仁在支援櫃檯勤務時發現藏身於養護中心的共犯，臺中市第一專勤隊見不可失，於調妥相關資料並由被害人指證後，隨即報告檢察官，而終於100年10月底，會同海巡署苗栗查緝隊、臺中市警察局第一、第五分局等4路人馬，持搜索票一舉破獲雄哥等11人之非法仲介集團，並於臺中市各養護中心陸續救出遭控制的2名被害外勞，雄哥等11人則以違反人口販運防制法、強制性交、妨害自由及就業服務法移送法辦。

雄哥等人遭逮捕之後，阿納終於鬆下一口氣，她感謝移民署同仁給予的關心及照顧，並表示如果有機會，一定要請移民署的同仁到菲律賓走走，與她的家人見見面，她一定擔任親善大使，帶領大家好好地認識她的國家，因為移民署對她的妥善照顧，讓她永生難忘。

移民署臺中市第一專勤隊表示，外籍勞工漂洋過海來臺工作，只是想讓遠在家鄉的家人能過更好的生活，而人權是普世不可侵犯的基本尊嚴，在此呼籲國人，勿心存僥倖，違法聘僱非法外國勞工，並應善待遠渡來臺之移工，以維護外國勞工之基本人權。

這次特別感謝臺中市第一專勤隊的鼎力支持，透過站隊合作、資源共享，移民署才能發揮打擊人口販運真正的力量，保障新移民，善盡維護人權的國際責任。



↑ 移民署臺中市第一專勤隊會同臺中市第一服務站同仁查獲非法仲介雄哥集團

2011國境管理國際研討會



文 圖 國境事務大隊專員 陳鴻昱

2001年美國發生911恐怖攻擊事件後，為了確保國境安全，世界各國致力於將最新科技運用於國境管理上，而今年適逢美國911恐怖攻擊事件10周年，為汲取先進國家國境安全管理的優點，移民署於11月16日在桃園機場諾富特飯店舉辦「國境管理國際研討會」，特別邀請美國聯邦調查局（FBI）反恐中心副主任John Novak、以色列、英國反恐專家及27國駐臺使領館代表與專家學者，探討國境「打擊恐怖主義」的議題。

信透過各國共同合作打擊恐怖主義有其重要性，移民署負責國境機場及港口人流之安全，對打擊恐怖主義所採取相關防範措施，絲毫不敢鬆懈。」各國並對移民署正在推動的自動查驗通關系統（e-Gate）及航前旅客資訊系統（Advanced Passenger Information System，簡稱APIS）能有效加速旅客通關速度及兼顧國境安全，更是寄予厚望，有利於我國早日爭取獲得美國免簽證待遇。

鑑於各國最新的國境管理模式非常值得借鏡，移民署每年均定期透過舉辦研討會等方式，建構與各國間重要交流平台。期望藉此研討會之舉行，汲取先進國家境管經驗，並促進多方的合作關係與交流互動，積極參與區域性移民合作，特別是有關人員訓練、資訊交換和業務經驗分享及人口販運方面，與各國都有很大合作空間，期盼能與有關國家洽簽合作備忘錄（MOU），建立更完善的合作方式，也唯有建立更緊密的國際合作網絡及夥伴關係，才能有效共同打擊跨國（境）犯罪及不法活動。未來移民署將持續做好國境把關的工作，以維護國家安全。



美國海關暨邊境保護局(CBP)駐香港辦事處代表Robert White發表演講

本次研討會美國、英國和以色列官員專程自美國FBI總部及英國本土來臺傳授經驗，講授該國「如何將反恐措施運用於國境管理」，而來自美國海關暨邊境保護局（Customs and Border Protection，簡稱CBP）駐香港辦事處代表Robert White及馬來西亞專家則分別針對美國「Global Entry Program，全球自動通關計畫」及馬來西亞吉隆坡國際機場的自動通關系統，於研討會上發表演講；其他與會之專家學者亦分別就近期國際人蛇與偽變造集團犯罪趨勢等議題廣泛地探討。



移民署長謝立功與出席國境管理國際研討會貴賓合影

移民署長謝立功在會中表示：「反恐不分國界，相

移民署啟動自動查驗通關系統試營運



為提供旅客更便捷、快速入出國通關服務，移民署已於松山機場、桃園機場、高雄機場及金門水頭商港完成自動查驗通關系統建置，並先開放國人試行，通關時間僅約需12秒，歡迎符合資格國人踴躍申請與使用，請參閱網址 <http://www.immigration.gov.tw/egate/>



2011.11.21

移民署長謝立功出席專勤事務第二大隊查緝非法外勞工作講習會



2011.11.28

移民署副署長何榮村（右）頒發學商卡予2010年諾貝爾經濟學獎得主戴蒙德（Peter A. Diamond），表達政府對其歡迎之意



移民署屏東縣專勤隊顏敏如，負責推動移民輔導等業務，工作認真頗受好評，並獲選內政部100年度全國推動家庭暴力、性侵害及性騷擾防治工作有功人士及團體，為署爭光。



2011.11.27

移民署長謝立功（右）、台灣展翅協會秘書長李麗芬（中）與知名歌手林曉培共同宣導防制人口販運



2011.11.17

移民署長謝立功（中）出席天主教善牧基金會舉辦之「100年人口販運受害者保護安置服務方案分享實務研討會」（左二為天主教善牧基金會執行長湯靜蓮修女）



移民署國境事務大隊吳靖芳從署長信箱數百件中、外籍旅客的來信中，摘錄出特殊及具有代表性的溫馨小故事，輔以國境大隊生活點滴，編輯為國境專刊，讓大家在閱讀同時也可以感受到國境優質服務。

發行者：內政部入出國及移民署
發行人：謝立功
編輯委員：何榮村 張琪 李臨鳳
張素紅 張琬宜 施明德
黃順超 唐敏耀 鐘景琨
林興春 潘綉英 詹素景
羅仕郎

封面題字：歐豪年

編輯總召：胡景富

主編：黃鶴仁

執行編輯：陳志怡

視覺編輯：曾建軒

編輯小組：藍慶煌 蔡培源 蘇慧雯 高景彬
邱曉蘋 林弘傑 蘇琳敏 王嘉偉
徐健麟 林漢洲

發行地址：10066 臺北市中正區廣州街15號

網址：www.immigration.gov.tw

電話：(02) 2388-9393

廉政專線：(02) 2370-1710

傳真：(02) 2361-1598

創刊日期：中華民國 99年1月20日

出版日期：中華民國100年12月10日

印刷：新北市慈惠庇護工場

中華郵政臺北字第1604號執照登記為雜誌交寄

本刊物係屬政策行銷廣告，歡迎本署同仁及各界人士踴躍投稿，以1,000字為限須附照片並請另以電話通知確認。

聯絡單位：秘書室編審及檔案科

聯絡人：陳志怡

電話：(02) 2388-9393 #2722

投稿信箱：3919@immigration.gov.tw

外籍配偶諮詢專線(Foreign Spouse Counseling hotline)：0800-088-885

外國人在臺生活諮詢服務熱線(Information For Foreigners)：0800-024-111